

En stor del av Lord Nelsons flotta, med flaggskeppet HMS Victory under befäl av amiralen sir James de Saumarez, låg under kontinentalblockaden (åren omkring 1810) på Rivöfjorden utanför Brännö. En minnestavla finns uppsatt på gamla stadshuset i Göteborg.

Under lång tid var Brännö landets viktigaste lotsplats och de stora lotsvillorna utefter Husviksvägen byggdes omkring förra sekelskiftet, bland annat ursprungsbygganden för Brännö Vårdshus. Tullposterings fanns sedan århundraden tillbaka på Brännö och upphörde först i modern tid. Brännöborna odlade marken på det stora gårdet och på utmarkerna betade kor. På Käsö och ett flertal andra holmar betade får.

A large part of Lord Nelson's fleet, with the flagship HMS Victory under the command of Admiral Sir James de Saumarez, was during the continental blockade (around the year of 1810) situated on Rivöfjorden outside of Brännö. A plaque which is mounted on the old town hall in Gothenburg describes these events.

For a long time Brännö was the country's main pilot station and the large pilot homes (including the Inn) along Husviksvägen were built around the turn of the last century. For centuries customs officers were placed at Brännö. The residents of Brännö cultivated land and cows grazed on the surrounding pasture ground. On Käsö and on several islets there were grazing sheep



Alla dagar/ All days **11-23**

Tisdag (Tuesday)-Torsdag (Thursday) **11-21**
Fredag (Friday)-Lördag (Saturday), **11-23**
Söndag (Sunday) **11-19**

Torsdag (Thursday) **11-19**
Fredag (Friday)-Lördag (Saturday) **11-23**
Söndag (Sunday) **11-19**

Under några veckor kan vi hålla stängt för underhåll och renovering, ring för mer information. Rumsuthyrning är möjlig alla dagar året runt. Med reservation för ändringar.



For a few weeks each year we may be closed for maintenance and refurbishment, please call for details. Room rental is possible all year round. With reservation for changes.

www.brannovardshus.se

Restaurant: +46 (0)31 – 97 04 78
Room reservation: +46 (0)31 – 97 38 80
Adress: **Husviksvägen 52**

Välkommen till
Göteborgs södra
skärgård

Welcome to the Southern
archipelago of Gothenburg.



rocks for sunbathing.

Make a visit to the highest point of the island – the pilot lookout – and get a breathtaking view of Gothenburg, its inlet and islands – it is a must! Do not forget to visit our local museum, Brännö Lagård (varying opening hours).

Or why not wander on our many nature trails and spend a full day at the fabulous Galtens nature reserve where you will find some unique flora and fauna.

The picnic basket can be bought at the Inn!

Brännö is also called "the singing island". Our pride is artist and composer Lasse Dahlquist and his music is often played, particularly on "Lasse Dahlquist day" which is celebrated on the first Sunday of August every year.

Gör ett besök på Brännö lottsutställning 42 m. ö. h. och följ hantverksutställningen över Göteborgs inlopp och skärgården – det är ett måste! Titla också in i vårt lilla hembygdsmuseum, Brännö Lagård (varierande öppetider). Eller varför inte vandra på våra många naturstig och tillbringa en heldag på fantastiska Galtvåds naturreservat med unik flora och djurliv. Fika korgen köper du hos oss på vårdhuset!

Brännö kallas också "on det sjunger om." Var stolthet är Lasse Dahlquist och hans härliga musik spelas ofta, inte minst på vår Lasse Dahlquistsdag som firas varje år första söndagen i augusti.

Shirana är riket på upplevelser

Värdshuset

Den vackra gamla lotsbostaden från förra sekelskiftet är idag ombyggd till Vårdshus. De intima rummen minner fortfarande om svunna tider med familjeporträtt och foton av fartyg och lotsbåtar. Sitt och njut på verandan eller i Lasse Dahlquist rummet. Firar ni en födelsedag, bröllop, företagsjubileum eller vill bara avnjuta en festlig middag så är ni garanterade en härlig och trevlig upplevelse hos oss på Brännö. Vi kan även erbjuda fantastiska konferensmöjligheter i en genuin skärgårdsmiljö.

I vår nybyggda Glashuspaviljong finns plats för 100 sittande matgäster. Möjligheterna är många om du vill ha kalas. Lokalen är även utrustad med ljud och scenljus. På Vårdshuset har vi levande musik flera gånger per månad året runt.

The Inn

The Inn is located in a charming old building dating back to the early 1900s. It used to be the home of a pilot, who helped navigate ships through the archipelago to the port of Gothenburg. The intimate rooms are still reminiscent of times gone by with family portraits and photos of ships and pilot boats. Whether you would like to celebrate a birthday, a wedding, a company anniversary or just want to enjoy a festive dinner, you are guaranteed a wonderful and pleasant experience at the Inn.

Our newly built Glass Pavilion can accomodate 100 seated guests. The possibilities are endless if you would like to host a party here. The venue is equipped with sound and stage lighting and various musicians perform here several times a month, throughout the whole year.

Vi är bilfria

Här på ön tar vi oss fram till fots, på cykel eller flakmoppe. Besöker du oss och har mycket bagage finns dock taxi samt färdtjänst att förbeställa till anslutande båt. Till värdshuset är det en trevlig promenad på ca 15 min längs den gamla byvägen. Vintertid bor här ca 900 personer och på sommaren ca 5000 personer.

Travel on Brännö

There are no private cars allowed on Brännö. The locals travel on foot, by bike or by transport moped. If you visit the Inn and have a lot of luggage, there is taxi and transportation service which you may pre-order to pick you up at the connecting boat. It is a pleasant walk, which takes approximately 15 minutes, to the Inn through the old village. The population of Brännö is about 900 wintertime and 5 000 in the summer.



Restaurang & Kafé /Bageri

På Vårdshuset kan du avnjuta en god lunch eller middag från vår Bistro eller à la carte meny. Föredrar du något enklare finns smörgåsar och kaffe med ”goa” wienerbröd. Allt från vårt eget lilla bageri! På vår stora härliga uteservering kan du även njuta av ett glas vin eller varför inte vårt eget öl – Brännöl. Boka på www.brannovardshus.se eller ring tel. 031-97 04 78.

Restaurant, café and bakery

At the Inn, you can enjoy a delicious lunch or dinner from our Bistro or the à la carte menu. If you prefer something lighter there is also a selection of sandwiches and Danish pastries made in our own little bakery! On our beautiful outdoor terrace you may enjoy a glass of wine or why not try our own beer –Brännöl. Make a reservation on www.brannovardshus.se or call +46-31-97 04 78.

Boende

Övernatta på vårt mysiga lilla skärgårdspensionat ”Baggen”. Välj mellan enkelrum, dubbelrum, familjerum eller boka något av våra nya Gästrum med dubbelsäng, dusch och toalett på rummet. Samtliga rum utrustade med tv och wifi. En härlig frukostbuffé ingår! Boka på www.brannovardshus.se eller ring tel. 031-97 38 80.

Lodging

Stay at our cozy little archipelago guest house “Baggen”. Choose from single, double, family rooms or book one of our new Guest rooms equipped with a double bed, shower and toilet. All rooms have television and wifi. A lovely buffet breakfast is included in the price! Make ar reservation on www.brannovardshus.se or call +46-31-97 38 80.

En unik mötesplats

Genom sitt strategiska läge var Brännö och södra skärgården gränsland mellan Norge, Danmark och Sverige och öborna fick ofta svära trohet till olika kungar. Redan på Vikingatiden möttes handelsmän, hövdingar och sjöfarare på Brännö. I de isländska sagorna omnämns Brännö marknad där bland annat den sköna irländska prinsessan Melkorka såldes som slav av Gille den Gårdske till den isländske hövdingen Hoskuld Dalakollson. Åtskilliga gånger var Brännö tingsplats, där tvister och gemensamma frågor behandlades.

Brännö –a place to meet and gather

Through its strategic location Brännö and the southern archipelago were borderland between Norway, Denmark and Sweden and the islanders often had to swear allegiance to various kings. As far back as the Viking age; merchants, chieftains and seafarers met and traded on Brännö. The Icelandic sagas talk about Brännö market where, among other things, the beautiful Irish princess Melkorka was sold into slavery to the Icelandic chieftain Hoskuld Dalakollson. Several times sessions at court were held at Brännö and disputes and common issues were addressed.

Enklare blir det inte

Från Saltholmen avgår skärgårdsbåtarna ut till oss på Brännö. Båtarna trafikerar Brännö Rödsten (ca 20 min) i stort sett varje timma och Brännö Husvik (ca 50 min) med färre avgångar. Från City går spårvagnslinje 11 direkt ut till Saltholmen och på sommaren även linje 9. Denna tur genom Göteborg tar ca 30 min och samma biljett gäller hela vägen ut till Brännö.

How to get here

Boats to Brännö depart from the ferry-terminal “Saltholmen”. Boats with the destination “Brännö Rödsten” depart hourly and the ride takes about 20 minutes. For a more scenic route (about 50 min) choose a boat with the destination “Brännö Husvik” (fewer departures). By public transport you can travel from the city centre to “Saltholmen” by taking tram line 11 (and 9 during the summer season). The tram journey takes approximately 30 minutes and the ticket for the tram is also valid on the boat.

